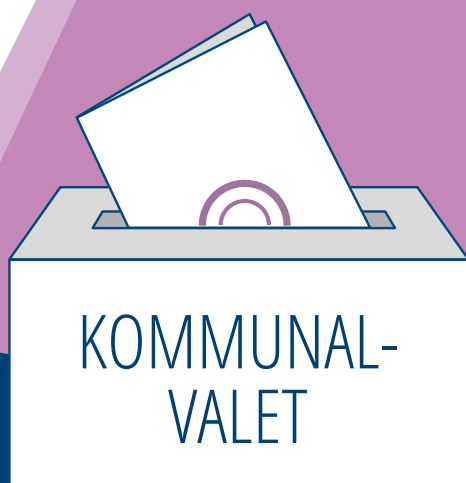




Välfärdsområdes- och kommunalvalet 2025

Förhandsröstning 2–8.4.2025
Valdag 13.4.2025



Lättläst broschyr

Kom ihåg att rösta i välfärdsområdes- och kommunalvalet!

I den här broschyren berättar vi om val och
röstande.

Genom att rösta påverkar du vem som
bestämmer om saker i ditt välfärdsområde
och i din hemkommun.

Vad är välfärdsområdes- och kommunalvalet?

Det finns 21 välfärdsområden och 308 kommuner i Finland.

Kommunen du bor i kallas för din hemkommun.

Kommunen hör till ett välfärdsområde.

Helsingfors är den enda kommunen, som inte hör till något välfärdsområde.

I välfärdsområdesvalet väljs medlemmar till välfärdsområdesfullmäktige.

Medlemmarna i fullmäktige kallas för ledamöter.

Ledamöterna fattar beslut

i välfärdsområdena.

Välfärdsområdena ordnar socialvård och hälsovård och räddningsväsendet.

Räddningsväsendet är brandkåren och ambulanser.

I kommunalvalet väljs medlemmar till kommunfullmäktige.

Medlemmarna kallas ledamöter.

Ledamöterna beslutar om kommunens verksamhet och ekonomi.

Kommunerna ansvarar till exempel för skolor, sportplaner, vatten och avfall.

Ledamöterna i välfärdsområdesfullmäktige och kommunfullmäktige

väljs genom val för en period på fyra år.

Välfärdsområdesvalet och kommunalvalet ordnas samtidigt.

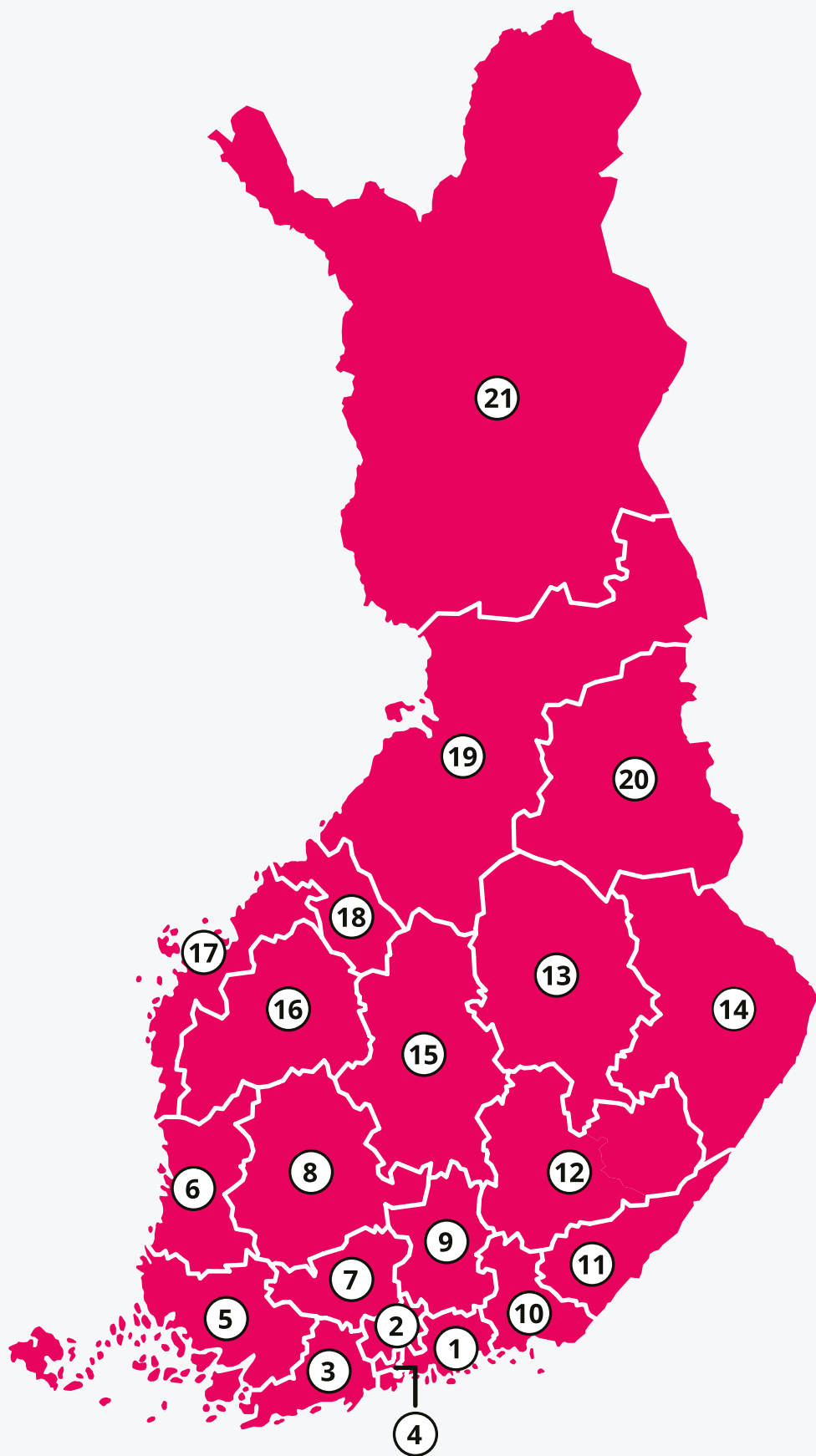
Välfärdsområdena i Finland

Finland är uppdelat i 21 välfärdsområden.
Välfärdsområdena följer ungefär
de nuvarande landskapsgränserna.
I landskapet Nyland finns det ändå fyra välfärdsområden.

Helsingfors stad hör inte till något välfärdsområde.
Helsingfors ansvarar själv för social- och hälsovården
samt räddningsväsendet i huvudstaden.

Därför ordnas det inget välfärdsområdesval i Helsingfors.
Invånarna i Helsingfors
kan alltså inte rösta i välfärdsområdesvalet.

1. Östra Nylands välfärdsområde
2. Mellersta Nylands välfärdsområde
3. Västra Nylands välfärdsområde
4. Vanda och Kervo välfärdsområde
5. Egentliga Finlands välfärdsområde
6. Satakunta välfärdsområde
7. Egentliga Tavastlands välfärdsområde
8. Birkalands välfärdsområde
9. Päijänne-Tavastlands välfärdsområde
10. Kymmenedalens välfärdsområde
11. Södra Karelens välfärdsområde
12. Södra Savolax välfärdsområde
13. Norra Savolax välfärdsområde
14. Norra Karelens välfärdsområde
15. Mellersta Finlands välfärdsområde
16. Södra Österbottens välfärdsområde
17. Österbottens välfärdsområde
18. Mellersta Österbottens välfärdsområde
19. Norra Österbottens välfärdsområde
20. Kajanalands välfärdsområde
21. Lapplands välfärdsområde



Vem får rösta?

Du får rösta i välfärdsområdesvalet och kommunalvalet om du är över 18 år eller om du fyller 18 år senast på valdagen den 13 april 2025.

Dessutom ska du vara

1. finsk medborgare och din hemkommun ska vara i Finland eller
2. medborgare i ett EU-land, eller i Island eller Norge och din hemkommun ska vara i Finland eller
3. medborgare i något annat land och ha bott i Finland i minst två år utan avbrott.

De som bor i Helsingfors röstar inte i välfärdsområdesvalet utan bara i kommunalvalet. I Helsingfors är det stadens fullmäktige som ansvarar för socialvården, hälsovården och räddningsväsendet.

Vem kan du rösta på?

I välfärdsområdesvalet kan du rösta på en kandidat i ditt välfärdsområde. Ditt välfärdsområde är det område som din hemkommun hör till.

I kommunalvalet kan du rösta på en kandidat i din hemkommun.

Partier och valmansföreningar ställer upp kandidaterna i välfärdsområdesvalet och i kommunalvalet.

Varje kandidat har ett eget kandidatnummer. Kandidatnumren i välfärdsområdesvalet är från 2002 uppåt och kandidatnumren i kommunalvalet är från 2 uppåt.

Du får information om kandidaterna i tidningar, på tv och på internet.



Meddelande om rösträtt och röstningsställena

Om du har rätt att rösta får du ett meddelande om rösträtt. Du får meddelandet om rösträtt som brev på posten eller elektroniskt i tjänsten Suomi.fi.

Du får meddelandet om rösträtt i elektronisk form, om du använder tjänsten Suomi.fi.

Suomi.fi är en webbplats.

Läs mer om hur du får viktiga meddelanden på:

www.suomi.fi/meddelanden (sidan är inte lättläst).

Du kan rösta på valdagen eller rösta på förhand före valdagen.

Ditt röstningsställe på valdagen står i meddelandet om rösträtt.

Om du väljer att förhandsrösta så kan du rösta

på vilket förhandsröstningsställe som helst.

Det finns en lista med alla förhandsröstningsställen nära ditt hem i meddelandet om rösträtt.

Alla förhandsröstningsställen

finns också på internet

på adressen **www.valfinland.fi**.

Ta med dig ditt identitetsbevis till röstningsstället.

Du behöver inte ta med dig meddelandet om rösträtt när du ska rösta.

Om du förhandsröstar på en anstalt eller utomlands, är det bra att ha med meddelandet om rösträtt.

Att rösta hemma

Du kan rösta på förhand hemma,

om det är mycket svårt för dig att rösta på röstningsstället, till exempel på grund av en sjukdom.

**Meddela att du vill rösta hemma
till centralvalnämnden i din hemkommun
senast den 1 april 2025 före kl. 16.**

Kontaktuppgifterna finns i meddelandet om rösträtt.

Centralvalnämnden ger mer information om hemmaröstning.

Så här röstar du på förhand

Du kan förhandsrösta i välfärdsområdesvalet och kommunalvalet på vilket förhandsröstningsställe som helst.

Förhandsröstningen i Finland är 2.4–8.4.2025.
Förhandsröstningen utomlands är 2.4–5.4.2025.

Ta med dig ett identitetsbevis när du ska rösta, alltså ditt pass, identitetskort eller körkort.

Så här röstar du på förhand:

1. Visa ditt identitetsbevis för en valfunktionär.

Valfunktionären ger dig två röstsedlar, den ena är violett och den andra är vit.



2. Gå in i ett röstningsbås.



Röstsedeln för välfärdsområdesvalet är violett.

På den violetta röstsedeln skriver du tydligt numret på kandidaten som du röstar på i välfärdsområdesvalet.



Röstsedeln för kommunalvalet är vit.

På den vita röstsedeln skriver du tydligt numret på kandidaten som du röstar på i kommunalvalet.



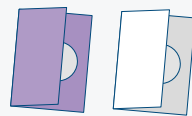
Skriv inget annat på röstsedeln.

Du ser kandidaternas nummer på kandidatlistorna, som finns på väggen.

Kandidatlistan för välfärdsområdesvalet är violett.

Kandidatlistan för kommunalvalet är vit.

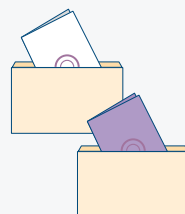
- 3. Vik röstsedlarna på mitten, så att ingen kan se vad du skrivit.**



- 4. Gå tillbaka till valfunktionären.**
Valfunktionären stämplar båda röstsedlarna och ger dig två bruna kuvert.



- 5. Lägg de stämplade röstsedlarna i var sitt kuvert och klistra fast kuverten.**



- 6. Valfunktionären ber dig skriva ditt namn på två blanketter.**
På det sättet intygar du att du själv har fyllt i röstsedlarna.



- 7. Till slut lägger funktionären de bruna kuverten i gula kuvert.**
Valfunktionären lägger kuvertet för välfärdsområdesvalet i ett gult kuvert och kuvertet för kommunalvalet i ett annat gult kuvert.



Valfunktionären skickar sedan de gula kuverten till centralvalnämnden i din hemkommun.

Så här röstar du på på valdagen

På valdagen kan du bara rösta på det röstningsställe som står i ditt meddelande om rösträtt.

Valdagen är söndagen den 13 april 2025.

På valdagen är vallokalerna öppna mellan klockan 9 och 20.

Ta med dig ett identitetsbevis när du ska rösta, alltså ditt pass, identitetskort eller körkort.

Gör så här när du röstar:

- 1. Visa ditt identitetsbevis för en valfunktionär.**
Funktionären letar upp ditt namn på en lista över alla som har rätt att rösta och ger dig två röstsedlar, den ena är violett och den andra är vit.



- 2. Gå in i ett röstningsbås.**



Röstsedeln för välfärdsområdesvalet är violett.

På den violetta röstsedeln skriver du tydligt numret på kandidaten som du röstar på i välfärdsområdesvalet.



Röstsedeln för kommunalvalet är vit.

På den vita röstsedeln skriver du tydligt numret på kandidaten som du röstar på i kommunalvalet.



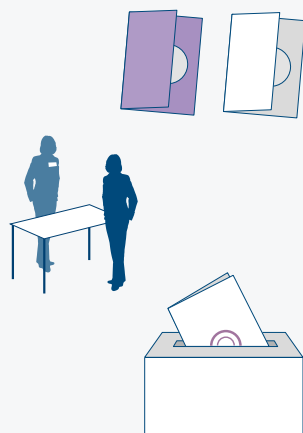
Skriv inget annat på röstsedeln.

Du ser kandidatnumren på kandidatlistorna, som finns på väggen.

Kandidatlistan för välfärdsområdesvalet är violett.

Kandidatlistan för kommunalvalet är vit.

3. Vik röstsedlarna på mitten, så att ingen ser vad du skrivit.
4. Gå tillbaka till valfunktionären. Valfunktionären stämplar båda röstsedlarna.
5. Lägg de vikta och stämplade röstsedlarna i valurnorna.



Vem kan hjälpa dig?

Valfunktionärerna ger råd och hjälper dig på röstningsstället. På valdagen finns det också valbiträden i vallokalen.

Om du inte själv kan skriva kandidatens nummer på röstsedeln, kan du be att ett valbiträde gör det åt dig.

Du kan också ta med dig ett eget valbiträde, till exempel en släkting eller en vän. Valbiträdet får inte själv vara en kandidat eller närstående till en kandidat i valet.

Valbiträdet får inte berätta för någon annan vem du har röstat på.



Valhemligheten

Du bestämmer själv om du vill rösta och vem du röstar på. Valhemlighet betyder att du inte måste berätta för någon vem du röstar på. För att skydda valhemligheten fyller du i röstsedeln i röstningsbåset.

Rösta i välfärdsområdes- och kommunalvalet!

Valen ordnas samtidigt.

I valen väljer vi medlemmar till välfärdsområdets och kommunens fullmäktige.

Genom att rösta påverkar du vem som bestämmer om våra gemensamma saker.

I den här broschyren berättar vi på lätt svenska om hur du röstar i välfärdsområdesvalet och kommunalvalet 2025.

Du kan läsa mera om val och röstning här:
valfinland.fi (inte lättläst)

Om du har frågor om valen och röstningen kan du också ringa till
justitieministeriet på numret 0800 9 4771.

Du kan också skicka din fråga
på Whatsapp på numret 050 438 8730.